DELHI DEVELOPMENT AUTHORITY दिल्ली विकास प्राधिकरण

N.I.T. No. 06/HNSC/DDA/2019-20 एन.आई.ਟੀ. सं. - 06/एच एन एस सी/ डੀडੀए/2019-20

Online tenders are invited through e-tendering mode on behalf of Delhi Development Authority, (Sports Wing) for the following works at Hari Nagar Sports Complex. The tender shall be uploaded in two parts, namely, 'Part -I' containing Technical Bid and 'Part – II' comprising 'Financial Bid'. The bid not uploaded in accordance with the prescribed manner will not be accounted for at all. Only those agencies/ Firm/ Person having successfully completed three similar nature of works each costing not less than 40% of the estimated cost put to tender, or two similar completed works each costing not less than 60% of the estimated cost put to tender, or one similar completed work costing not less than 80% of estimated cost put to tender during the last five years ending previous day of last date of submission of tender in Government Department or Public Sector undertaking with annual turnover more than 30% of the estimated cost in each year during the immediate last three consecutive financial year ending March 2019 duly certified by Chartered Accountant are entitled to apply. A proof thereof should be uploaded with the Technical Bid. The tenderer should be registered with the GST Department and furnish a copy of registration with the tender.

हिर नगर स्पोर्ट्स कॉम्प्लेक्स में निम्नलिखित कार्यों के लिए दिल्ली डेवलपमेंट अथॉरिटी, (स्पोर्ट्स विंग) की तरफ से ई-टेंडिरंग मोड के माध्यम से ऑनलाइन निविदाएं फिर से आमंत्रित की जाती हैं। निविदा दो भागों में अपलोड की जाएगी, अर्थात्, 'भाग-प्रथम' जिसमें तकनीकी बोली और 'भाग-द्वितीय' शामिल है जिसमें 'वित्तीय बोली' शामिल है। बोली निर्धारित तरीके से अपलोड नहीं की जाएगी, बिलकुल भी जिम्मेदार नहीं होगा। केवल उन्हीं एजेंसियों / फर्म / व्यक्तियों ने काम की तीन समान प्रकृति को सफलतापूर्वक पूरा कर लिया है, जिनकी लागत अनुमानित लागत के 40% से कम नहीं है, या दो समान काम किए गए कार्यों की लागत अनुमानित लागत के 60% से कम नहीं है, या अनुमानित लागत के 30% से अधिक वार्षिक कारोबार के साथ सरकारी विभाग या सार्वजनिक क्षेत्र उपक्रम में निविदा जमा करने की अंतिम तिथि के आखिरी दिन के अंत में पिछले पांच वर्षों के दौरान निविदा में लगाए गए अनुमानित लागत का 80% से कम खर्च नहीं करना चार्टर्ड एकाउंटेंट द्वारा विधिवत प्रमाणित मार्च 2019 को समाप्त होने वाले तत्काल पिछले तीन वित्तीय वर्ष के दौरान प्रत्येक वर्ष लागू होने के हकदार हैं। इसका सबूत तकनीकी बोली के साथ अपलोड किया जाना चाहिए। निविदाकार जीएसटी विभाग के साथ पंजीकृत होना चाहिए और निविदा के साथ पंजीकरण की एक प्रति प्रस्तृत करना चाहिए।

S.No	NIT No. & Name of work	Estimated Cost	Last date & time of submission of tender
		Earnest Money Time Allowed	Date & time of opening of technical bids
1.	NIT No. 06/HNSC/DDA/2019-20 NOW:- M/o Various Sports Complex and Golf Courses. SH- Procurement of Mechanized	Rs. 5,80,160/-	21-10-2019 upto 3.00 PM
		Rs. 11,603/-	23-10-2019 at 11.00 AM
	Cricket Pitch roller at Hari Nagar Sports Complex.	30 Days	-

Tender documents can be obtained / downloaded on the e-tendering portal i.e. website https://eprocure.gov.in/eprocure/appor www.dda.org.inupto 21-10-2019 (last date of sale). Earnest money amounting to Rs.11,603/- and shall be deposited through RTGS/NEFT in the account of "CAU SPORTS DDA" having account No. 0167104000254427 with "IDBI Bank, Friends Colony, Delhi State-110065, (IFSC. IBKL0000167). The unique transaction reference of RTGS/NEFT shall have to be uploaded by the tenderer in the E-Tendering system by the prescribed date. The DDOs concern will get earnest money verified from CAU SPORTS DDA based on the unique transaction reference no. against each RTGS/NEFT payment before the tenders are opened.

निविदा दस्तावेज ई-निविदा पोर्टल यानी वेबसाइट https://eprocure.gov.in/eprocure/appor www.dda.org.inupto 21-10-2019 (बिक्री की अंतिम तिथि) पर प्राप्त / डाउनलोड किए जा सकते हैं 11,603/- रुपये की कमाई की राशि और " CAU SPORTS DDA" के खाते में खाता संख्या 0167104000254427 "आईडीबीआई बैंक, फ्रेंड्स कॉलोनी, दिल्ली स्टेट -110065, (IFSC. IBKL0000167) के खाते में आरटीजीएस / एनईएफटी के माध्यम से जमा की जाएगी। आरटीजीएस / एनईएफटी के अद्वितीय लेन-देन संदर्भ को निर्धारित तारीख तक ई-निविदा प्रणाली में निविदाकार दवारा अपलोड किया जाना होगा। डीडीओ चिंता को अदिवितीय लेनदेन संदर्भ संख्या के आधार पर सीएयू

स्पोर्ट्स डीडीए से सत्यापित धनराशि मिलेगी। निविदाएं खोले जाने से पहले प्रत्येक आरटीजीएस / एनईएफटी भुगतान के खिलाफ।

The unique transaction reference of RTGS / NEFT against EMD Document shall be placed online on the website.

ईएमडी दस्तावेज़ के खिलाफ आरटीजीएस / एनईएफटी का अद्वितीय लेनदेन संदर्भ वेबसाइट पर ऑनलाइन रखा जाएगा।

Bidder/tenderer registered in Contractor's Registration Board (CRB) of DDA are required to pay the etendering annual charges as under and GST as applicable.

डीडीए के ठेकेदार पंजीकरण बोर्ड (सीआरबी) में पंजीकृत बोलीदाता । निविदाकार को ई-निविदा वार्षिक शुल्क और जीएसटी लागू होने के रूप में भगतान करना होगा।

S.No	Class of Contractor	Amount to be paid p.a.
1	Class-I	Rs. 20,000 +GST
2	Class-II	Rs. 16,000 +GST
3	Class-III	Rs. 14,000 +GST
4	Class-IV	Rs. 10,000 +GST
5	Class-V	Rs. 6,000 +GST

The bidder/tenderer who are not registered in DDA and wish to bid in DDA tender are required to pay annual charge of E-tendering of Rs. 20,000/-+ GST

बोलीदाता / निविदाकार जो डीडीए में पंजीकृत नहीं हैं और डीडीए निविदा में बोली लगाने की इच्छा रखते हैं उन्हें ई-निविदा के वार्षिक श्ल्क का भ्गतान करना होगा 20,000/- + GST ।

The tender shall be submitted online in two parts, viz., technical bid and price bid निविदा ऑनलाइन दो भागों में जमा की जाएगी, जैसे तकनीकी बोली और मूल्य बोली

Technical Bid (First cover)

तकनीकी बोली (पहला कवर)

The Tenderers are required to furnish following documents in technical bid:-

निविदाकारों को तकनीकी बोली में निम्नलिखित दस्तावेज प्रस्त्त करना होगा: -

- i. Scanned copy of Tender Acceptance Letter (To be given on Company Letter Head). निविदा स्वीकृति पत्र की स्कैन की गई प्रतिलिपि (कंपनी पत्र प्रमुख पर दी जानी चाहिए)।
- ii. Scanned copy of Tender Application Form निविदा आवेदन पत्र की स्कैन की गई प्रतिलिपि
- iii. Scanned copy of reference of RTGS/NEFT (EMD). आरटीजीएस / एनईएफटी (ईएमडी) के संदर्भ की स्कैन की गई प्रतिलिपि ।
- iv. Scanned copy of PAN No.

पैन संख्या की स्कैन की गई प्रतिलिपि

- v. Scanned copy of GST Registration जीएसटी पंजीकरण की स्कैन की गई प्रतिलिपि
- vi. Scanned copy of Proof of requisite fee deposited with Contractors Registration Board of DDA. डीडीए के ठेकेदार पंजीकरण बोर्ड के साथ जमा आवश्यक श्ल्क के सबूत की स्कैन की गई प्रतिलिपि ।
- vii. Scanned copy of Turnover Certificate duly certified by Chartered Accountant. चार्टर्ड एकाउंटेंट दवारा विधिवत प्रमाणित टर्नओवर सर्टिफिकेट की स्कैन की गई प्रतिलिपि ।
- viii. Scanned copy of satisfactory completion certificates as per NIT condition. एनआईटी की स्थिति के अनुसार संतोषजनक समापन प्रमाण पत्र की स्कैन की गई प्रति ।

Any tender found lacking with respect to the necessary information and /or documents and/or Earnest Money with the Technical bid will not be considered.

किसी भी निविदा में आवश्यक जानकारी और / या दस्तावेजों और / या तकनीकी बोली के साथ धन कमाई के संबंध में कमी नहीं माना जाएगा।

Financial Bid (second cover)

वित्तीय बोली (दुसरा कवर)

i) Schedule of Financial Bid in the form of BoQ_XXXXX.xls BoQ_XXXXX.xls के रूप में वित्तीय बोली की अनुसूची Note(1):- The bidder will use one UTR for one work only. In case, it is found that he has used one UTR number for different tenders, all the tenders submitted by him will be rejected and he will be debarred from further tendering in DDA in future."

नोट (1): - बोलीदाता केवल एक काम के लिए एक यूटीआर का उपयोग करेगा। यदि ऐसा लगता है कि उन्होंने विभिन्न निविदाओं के लिए एक यूटीआर नंबर का उपयोग किया है, तो उनके द्वारा जमा किए गए सभी निविदाओं को खारिज कर दिया जाएगा और उन्हें भविष्य में डीडीए में आगे निविदा से वंचित कर दिया जाएगा।"

Note(2):- The intending tenderer should ensure before tendering in DDA that the requisite fee has been already deposited with CRB.

नोट (2): - इच्छुक निविदाकार को डीडीए में निविदा से पहले सुनिश्चित करना चाहिए कि आवश्यक शुल्क पहले ही सीआरबी के साथ जमा कर दिया गया है।

Note (3):- No Hard copy of any document will be required to be submitted by the tenderers till the opening of the tenders. Hard Copies of relevant documents will be required from the lowest tenderer only.

नोट (3): - निविदाओं के उद्घाटन तक निविदाकारों द्वारा किसी <u>दस्तावेज़ की कोई हार्ड कॉपी जमा करने की आवश्यकता नहीं</u> <u>होगी</u>। प्रासंगिक दस्तावेजों की हार्ड प्रतियां केवल निम्नतम निविदाकार से आवश्यक होंगी।

Note (4):- For terms and conditions, eligibility criteria of specialized work, the manner in which Earnest Money is to be deposited through RTGS mode and other information/instructions, please visit DDA's website https://eprocure.gov.in/eprocure/app or www.dda.org.in. For any assistance on e-tendering please contact concerned EE or M/s N.I.C. on email cppp-nic@nic.in or 0120-4001062, 0120-4001002, 0120-4001005, 0120-4001005, 0120-6277787 or send a mail over to - support-eproc@nic.in

नोट (4): - नियम और शर्तों के लिए, विशेष कार्य के पात्रता मानदंड, जिस तरीके से आरटीजीएस मोड और अन्य सूचना / निर्देशों के माध्यम से धन कमाया जाना है, कृपया डीडीए की वेबसाइट https://eprocure.gov.in/ eprocure/app पर जाएं या www.dda.org.in. ई-निविदा पर किसी भी सहायता के लिए कृपया संबंधित ईई या एम /एस एनआईसी से संपर्क करें। ईमेल cppp-nic@nic.in या 0120-4001062, 0120-4001002, 0120-4001005, 0120-6277787 या एक मेल - support-eproc@nic.in पर भेजें

-Sd-RE/AE (Civil)/HNSC आर.ई./ए.ई.(सिविल)/एचएनएससी

Dated: 10-10-2019

DETAILS BELOW THIS LINE NOT TO BE PUBLISHED

इस लाइन के नीचे विवरण प्रकाशित नहीं किया जाएगा

No.F5(275)2019-20/HNSC/DDA/Civil/1336

Copy to:-

को कॉपी:-

 Commissioner (Sports), DDA आयुक्त (खेल), डीडीए

- 2. Commissioner (System), DDA through e-mail for uploading on DDA Website. आयुक्त (सिस्टम), डीडीए - डीडीए वेबसाइट पर अपलोड करने के लिए ई-मेल के माध्यम से।
- **3.** Sr. A.O. (Sports), DDA सीनियर एओ (खेल), डीडीए
- 4. Secy. (Coordn), Sports Wing, DDA
- 5. सचिव। (समन्वय), खेल विंग, डीडीए
- **6.** Sect. DDA Contractor's Welfare Association Visas Minar, I.P. Estate, New Delhi.
- 7. Sect. DDA Builder's Association, E-18, Vikas Kutir, New Delhi.
- 8. The General Secretary, Delhi Contractor's Welfare Association (Regd.), 306, Masjid Moth, N.D.S.E., Part-II, New Delhi-110049.
 - महासचिव, दिल्ली ठेकेदार कल्याण संघ (रजिस्ट्रार), 306, मस्जिद मॉथ, एनडीएसई, भाग -2, नई दिल्ली -110049।
- **9.** All Secretary of DDA Sports Complexes for displaying on their Notice Boards.

डीडीए स्पोर्टस कॉम्प्लेक्स के सभी सचिव अपने नोटिस बोर्डों को प्रदर्शित करने के लिए।

10. AE(Civil)/HNSC

एई (सिविल)/एचएनएससी

11. Notice Board नोटिस बोर्ड

-Sd/-RE/AE (Civil)/HNSC आर.ई./ए.ई.(सिविल)/एचएनएससी